

## **M. Bulгаа Altangerel (Mongolie)**

[Original: anglais]

### **Énoncé des qualifications**

#### **État civil**

Date de naissance: 25 octobre 1955  
Lieu de naissance: Province de Khovod (Mongolie)  
Nationalité: Mongole  
Situation matrimoniale: Marié, père de trois filles

#### **Qualifications**

1963-1973 Études secondaires, Province de Khovod (Mongolie).  
1974-1979 Maîtrise en droit international, Institut des relations internationales de Moscou (Russie).  
1988-1990 Maîtrise en sciences politiques, Institut de sciences politiques de Moscou (Russie).  
1992 Formation spéciale aux affaires internationales, Université de Columbia, États-Unis d'Amérique.  
2003 Doctorat en droit international, Université nationale Taras Shivchenko de Kiev (Ukraine).

#### **Expérience de l'enseignement**

Professeur de droit, Université nationale de Mongolie.  
Professeur académicien, Académie d'études sur la sécurité, la défense et l'état de droit, Fédération de Russie.

#### **Langues étrangères**

Anglais, espagnol et russe.

#### **Expérience professionnelle**

1979-1981 Ministère des affaires étrangères de Mongolie.  
1981-1985 Ambassade de Mongolie en Afghanistan.  
1985-1988 Ministère des affaires étrangères de Mongolie.  
1990-1991 Conseiller en matière de politique étrangère, Parlement mongole.  
1991-1992 Directeur de la Division des relations extérieures, Secrétariat du Parlement mongole.  
1992 - 1997 Directeur du Département des relations extérieures, Secrétariat du Parlement mongole.

- 1997-2003      Ambassadeur extraordinaire et plénipotentiaire de Mongolie en République de Turquie.  
 Ambassadeur extraordinaire et plénipotentiaire de Mongolie en Bulgarie, au Liban, en Ouzbékistan et en Roumanie.
- 2003 - 2008    Chef du Département juridique du Ministère des affaires étrangères de Mongolie.
- Depuis 2008    Ambassadeur extraordinaire et plénipotentiaire de Mongolie au Royaume-Uni ;  
 Ambassadeur extraordinaire et plénipotentiaire de Mongolie en Irlande, en Islande et en Afrique du Sud.

### **Autres missions**

- 1985-1988      Membre de la Commission intergouvernementale d'inspection des frontières d'État entre la Mongolie et l'URSS.
- 1990-1997      Secrétaire principal du Groupe interparlementaire de Mongolie.
- 1993 - 1997    Président du Département de droit international, Université nationale de Mongolie.
- 1993-1997      Fondateur et Président de la Société pour l'amitié entre la Mongolie et Israël et, à partir de 1997, Président honoraire de la Société.
- Depuis 1993    Membre du Conseil d'administration de l'Association mongole pour les Nations Unies.
- Depuis 2002    Membre du Conseil d'administration de l'Association nationale antiterroriste de Mongolie ;  
 Membre du Conseil d'administration de l'Académie mongole de lutte contre le terrorisme.
- Depuis 2003    Membre du Conseil d'administration du Chapitre mongole d'Amnesty International.
- Depuis 2005    Membre du Conseil d'administration de l'Organisation "Bannière bleue" (Tsenher Suld) pour la promotion de l'institutionnalisation au plan international du statut de la Mongolie en tant que pays exempt d'armes nucléaires ;  
 Membre du Conseil d'administration du Comité national pour le droit humanitaire.

### **Autre expérience professionnelle et activités connexes**

- Sessions de la Conférence des Nations Unies sur le droit de la mer (New York, Genève, 1980, 1981).
- Membre de la délégation mongole aux quarante-et-unième et quarante-deuxième sessions de l'Assemblée générale des Nations Unies (New York, 1986, 1987).
- Sessions de l'Union interparlementaire (UIP) (1982-1984, 1988, 1990-1993, 1995-1996).
- Réunion extraordinaire de l'Assemblée générale des Nations Unies et de l'UIP consacrée à la célébration du cinquantième anniversaire de l'Organisation des Nations Unies (New York, 1995).

- Membre de la délégation officielle du Président de la Mongolie et des Présidents du Parlement mongole en Autriche, en Bulgarie, au Danemark, en Égypte, aux États-Unis d'Amérique, en Fédération de Russie, en France, au Kazakhstan, au Japon, en République de Corée, en République fédérale d'Allemagne, en Thaïlande, en Turquie et en Ukraine (1990-2006).
- Sessions des conférences de l'Union interparlementaire et des conférences du Forum parlementaire Asie-Pacifique (1995, 1996).
- Colloque international: La coopération internationale dans le domaine des études juridiques et un Programme d'action en vue d'une conférence sur les études juridiques (Japon, Tokyo, 2004).
- Conférence internationale Corée-Mongolie: Tendances et perspectives concernant la législation de la Corée du Sud et du Nord et de la Mongolie (Mongolie, Ulaanbaatar, 2004).
- Douzième Séminaire asiatique sur les exportations (Japon, Tokyo, 2004).
- Conférence Asie-Pacifique sur les réfugiés, les personnes déplacées et les migrants (Chine, 2005).
- Groupe de travail sur les questions juridiques liées à la lutte contre le terrorisme (Ouzbékistan, 2005).
- Sixième, septième et huitième sessions du Processus consultatif officieux des Nations Unies à participation non limitée concernant les océans et le droit de la mer (New York, 2005-2007).
- Représentant à la cinquième session de l'Assemblée des États Parties au statut de la Cour pénale internationale (La Haye, 2006)
- Membre du Groupe intergouvernemental chargé d'étudier les moyens de promouvoir dans la pratique le plein respect du droit humanitaire international et l'application du droit (2006).
- Conférence sur le droit humanitaire international (Malaisie, Chine, 2006).
- Chef de la délégation mongole aux négociations entre les délégations de la République populaire de Chine, de la Mongolie et de la Fédération de Russie concernant le projet d'accord sur le trafic en transit (2004-2008).
- Représentant de la Mongolie à la Conférence sur la justice pénale internationale, Turin (Italie), 2007).
- Représentant de la Mongolie lors de la reprise de la cinquième session de l'Assemblée des États Parties au Statut de Rome de la Cour pénale internationale (New York, 2007).
- Conférence Corée-Mongolie de 2007 consacrée à la transformation du système juridique de la Mongolie.
- Groupe Asie-Pacifique sur le blanchiment d'argent, réunion annuelle (Examen du rapport présenté par la Mongolie (Perth (Australie), juillet 2007).
- 4ème 5ème, et 6ème réunions annuelles du Conseil de direction du Fonds d'affectation spéciale au profit des victimes (La Haye, 2007-2009).

**Assistance à des séminaires et conférences et participation en qualité d'orateur, de coordonnateur ou de rapporteur**

- Coordonnateur de la conférence scientifique internationale "La Turquie et l'Ukraine: passé, présent et avenir" sur le thème "Accords bilatéraux et

multilatéraux entre l'Ukraine et la Turquie en tant que principal instrument de la coopération internationale entre ces pays: problèmes d'interprétation" (Kiev (Ukraine), 2002).

- Conférence retour Bali-Budapest: Le transport clandestin et la traite de personnes et la criminalité transnationale connexe (Perth (Australie), 2004).
- Conférence sur l'Initiative de Berne: Gestion de la coopération internationale en matière de migrations (Suisse, Chine et Hongrie, 2004).
- Coordonnateur de la Conférence: La Mongolie et la Convention des Nations Unies contre la corruption (Ulaanbaatar (Mongolie), 2005).
- Coordonnateur de la Conférence sur la législation d'application des instruments internationaux contre le terrorisme et d'autres crimes (Ulaanbaatar (Mongolie), 2005).
- Coordonnateur de la Conférence sur le droit humanitaire (Ulaanbaatar (Mongolie), 2006)
- Président et/ou participant actif au processus de négociation concernant les projets d'accords entre la Mongolie et divers pays étrangers dans les domaines suivants:
  - Extradition et entraide judiciaire;
  - Promotion et protection des investissements;
  - Aviation civile, télécommunications, espace extra-atmosphérique, science et technologie;
  - Coopération économique, commerce et élimination de la double imposition;
  - Relations consulaires et droits de propriété intellectuelle.

### **Distinctions honorifiques**

- Médaille du travail (1991)
- Ordre suprême du Gouvernement mongole (1997)
- Ministre extraordinaire et plénipotentiaire de Mongolie (1999)
- Commandeur de l'ordre "Modarskii Konnik" de Bulgarie (2001)
- Distinction supérieure de la Cour constitutionnelle de Mongolie (2001)
- Distinction du Ministère des affaires étrangères de Mongolie (2001)
- Ambassadeur extraordinaire et plénipotentiaire de Mongolie (2002).

### **Principales publications**

- Altangerel, B., Recueil des traités internationaux de la Mongolie, édition spéciale du Journal Officiel, Volumes 1 à 6 (Ministère des affaires étrangères, Ulaanbaatar, Mongolie, 2004-2006).
- Altangerel, B., Éléments de droit international (Centre national d'études juridiques, Ulaanbaatar, Mongolie, 2006).
- Altangerel, B., Droit international public: Résumé des exercices (Ulaanbaatar, Mongolie, 2004).
- Altangerel, B., La politique étrangère en Mongolie: Instruments juridiques (Ministère des affaires étrangères, Ulaanbaatar, Mongolie, 2004).

- Altangerel, B., Application des traités internationaux conformément à la législation nationale (Revue "La suprématie du droit", no. 4, 2006).
- Altangerel, B., Doctrines philosophique et juridique de l'interprétation des traités internationaux (Revue : "Les relations internationales contemporaines", no. 31, 2002, pages 148 à 153, Kiev, en ukrainien).
- Altangerel, B., Légalisation des règles d'interprétation des traités internationaux (Revue: "Les relations internationales contemporaines", no. 32, 2002, pages 197 à 202, Kiev, en ukrainien).
- Altangerel, B., La Convention de Vienne sur le droit des traités et l'interprétation des traités (Revue: "Le droit", no. 8-9, Ulaanbaatar, 2002, en anglais).
- Altangerel, B., Le racisme et l'apartheid – Crimes contre l'humanité (Revue: "Nouvelles de la Mongolie", no. 24, Ulaanbaatar, 1986, en russe).
- Altangerel, B., Le principe du non-recours à la force (Revue: "L'État du peuple", no. 2, Ulaanbaatar, 1984)
- Altangerel, B., Des attributions de prestige de l'Organisation des Nations Unies (Revue: "Art et littérature", Ulaanbaatar, 1980).

\*\*\*